Notice d’utilisation

User Manual

Référence : **ON1035**

Raclette, Grill & Crêpière, 8 personnes

Raclette, Grill & Crepe Maker, 8 people



Onli

v.1.1

Consigne de sécurité

Merci de lire les instructions ci-dessous avec attention avant d'utiliser l'appareil et de les conserver pour un usage ultérieur. Une mauvaise utilisation de l'appareil peut l'endommager ou blesser l'utilisateur. Assurez-vous que vous utilisez l'appareil dans le but pour lequel il est conçu. Nous refusons toutes responsabilités quant aux dégâts (aux dommages et intérêts) dus à une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation.

1. Les instructions de sécurité n'éliminent pas complètement les dangers spécifiés et ne dispensent pas des mesures de préventions habituelles.
2. Placez l'appareil sur une surface plane, sèche et stable
3. N'utilisez jamais cet appareil s'il ne fonctionne pas correctement, si vous l'avez laissé tomber, s'il est endommagé ou s'il est tombé dans l'eau. Présentez-le à un centre de service après-vente où il sera inspecté et réparé
4. N'essayez jamais de démonter l'appareil vous-même
5. Il existe des risques de blessures en cas de mauvaise utilisation de l'appareil
6. Ne pas couvrir l'appareil durant son utilisation
7. Ne pas déplacer l'appareil durant son utilisation ou lorsqu'il est chaud
8. Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés.

9. Gardez l'appareil et son câble hors de la portée des enfants de moins de 8 ans.
10. Evitez que l’appareil entre en contact avec des surfaces chaudes ou sources de chaleur (plaques de cuisson, à proximité d'un gaz chaud ou sur un four chaud etc.).
11. ATTENTION: La température des surfaces accessibles peut être élevée lorsque l’appareil est en fonctionnement.
12. ATTENTION, l'appareil reste très chaud après utilisation
13. Laissez l’appareil refroidir avant de le ranger ou de le nettoyer.
14. Ne plongez jamais votre appareil, le cordon ou la base dans de l’eau ou tout autre liquide. De l’eau ne doit pas entrer dans la base de l'appareil
15. N’utilisez jamais ce produit avec les mains ou les pieds mouillés.
16. Avant de brancher votre appareil, assurez-vous que la tension électrique de votre domicile corresponde à celle indiquée sur la plaque signalétique de l’appareil
17. Cet appareil n’est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d’une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.
18. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger (*)
19. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation ou sur l'appareil lui-même pour le débrancher.
20. Ne laissez pas le cordon pendre de la table ou du comptoir ou toucher une surface chaude.

21. La prise doit toujours rester accessible lorsque l’appareil est branché
22. Branchez l’appareil sur une prise avec terre incorporée. Si une rallonge électrique est utilisée, elle doit être avec prise de terre incorporée et doit supporter la puissance de l’appareil. Prendre toutes les dispositions afin que personne ne s’entrave dedans.
23. En ce qui concerne les détails sur la façon de nettoyer les surfaces qui sont au contact des denrées alimentaires ou de l’huile, référez-vous au paragraphe "nettoyage" ci-après de la notice.
24. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu’il est branché ou en fonctionnement
25. Débranchez l’appareil en cas de disfonctionnement, après usage ou avant de le nettoyer
26. Conservez la notice avec l’appareil. Si l’appareil doit être utilisé par un tiers, ce manuel d’instruction doit lui être fourni. Servez-vous de l’appareil uniquement pour usage privé et de la façon indiquée dans la notice.
27. Ne pas utiliser d’accessoires non recommandés par le fabricant car cela pourrait endommager l’appareil.
28. Maintenir l’appareil toujours propre car il entre en contact avec de la nourriture.
29. Ce type d’appareil n’est pas fait pour fonctionner en continu, ça n’est pas un appareil professionnel, il est nécessaire de l’arrêter temporairement.
30. N’utilisez jamais l’appareil à l’extérieur et ne laissez jamais votre appareil dans un endroit exposé aux intempéries et à l’humidité

31. Placez l’appareil sur une surface plane, sèche et stable
32. Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues, telles que :
    - Des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels
    - des fermes
    - Les clients dans les hôtels, les motels et tout autre type d’environnement résidentiel
    - Des environnements du type chambres d’hôtes

(*) Électricien qualifié : service après-vente du producteur ou importateur ou toute personne qui est qualifié, agréé et compétent pour effectuer ce genre de réparations afin d'éviter tout danger. Dans tous les cas, vous devez retourner l'appareil



Attention surface très chaude !

Caractéristiques techniques

Puissance : 220 V – 240 V ~ 50 Hz – 60 Hz 1200 W - Consommation en mode arrêt : 0 W

Avant la première utilisation

Nettoyez la plaque et les caquelons avec un chiffon doux et humide.
Faites préchauffer 15 minutes sans aucune nourriture. Une petite émission de fumée est normale ; veillez à ce que la pièce soit bien aérée

Placez l'appareil sur une surface plane, stable et résistante à la chaleur

Utilisation de l’appareil

Branchez l’appareil. Mettre le bouton sur la position Max, le voyant s’allume, laissez préchauffer pendant 15 minutes. Lorsque l’appareil aura pré chauffé, le voyant lumineux s’éteindra.
Vous pouvez régler la température durant le processus de cuisson en tournant le bouton de la position Max à Min selon votre choix.
Disposez le fromage dans les caquelons puis en-dessous de la résistance, puis versez la pâte à crêpe dans le cercle de la plaque de cuisson lorsque vous souhaitez réaliser des crêpes.
Si vous utilisez l’appareil pour réaliser des crêpes, mettez un peu d’huile sur l’empreinte crêpe puis ajoutez une petite quantité de pâte (selon l’épaisseur voulue).
Si vous souhaitez faire griller d’autres ingrédients, disposez-les sur la partie grill de la plaque.
Lorsque vous avez terminé, mettez le bouton sur la position Min et débranchez l’appareil. Attendre que l’appareil soit complètement refroidi avant de le déplacer ou de le nettoyer.
NOTES :
Ne laissez pas les caquelons vides dans l’appareil lorsqu’il est en marche. Ne pas découper vos aliments sur la plaque. Servez-vous d’une spatule en bois ou en plastique pour manipuler les aliments.

Nettoyage et entretien

Avant nettoyage, débranchez l'appareil. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau. Laissez l'appareil refroidir complètement avant de le nettoyer.
Attention ! N'utilisez pas de détergents, de brosse en fer ou autres objets abrasifs.
Faire très attention lors de l'utilisation d'huile de cuisson, si elle est trop chauffée, elle peut s'enflammer.
Nettoyez les accessoires dans de l'eau chaude savonneuse. Utilisez un chiffon humide pour nettoyer le support. Ne pas mettre au lave-vaisselle.



Mise au rebut correcte de l'appareil (Equipement électrique et électronique).
(Applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays d'Europe qui ont adopté des systèmes de collecte séparés).
La directive Européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets ménagers. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

- Photo non contractuelle
- Soucieux de la qualité de ses produits le constructeur se réserve le droit d'effectuer des modifications sans préavis

---

EN

Safety Instructions

Please, take time to read well the instruction sheet before the first use and keep them for a future use.

A misuse of the appliance can damage it or hurt the user. Assure that you use the appliance for the use for which it is designed. We refuse any responsibilities as for the damages by an incorrect use or a bad manipulation.

1. The safety instructions do not by themselves eliminate any danger completely and proper accident prevention measures must always be used.
2. Place the appliance on a flat, dry and stable surface.
3. Never use this appliance if it is not working properly, if it has been dropped, damaged or if it has been dropped into water. Take it to a service centre for inspection and repair.
4. Never try to dismantle the appliance yourself.
5. There is a risk of injury if the appliance is misused.
6. Do not cover the appliance during use.
7. Do not move the appliance during use or when it is hot.
8. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.

Cleaning and use maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 years and supervised.

9. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
10. Avoid contact with hot surfaces or heat sources (hotplates, near hot gas or on a hot oven etc.).
11. CAUTION: The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating.
12. CAUTION, the appliance remains very hot after use.
13. Always allow to cool down before storing or cleaning.
14. Never immerse the base of your appliance in water or any other liquid for any reason whatsoever. Water must not enter the base of the appliance.
15. Never use this product with wet hands or feet.
16. Before connecting your appliance, make sure that the voltage in your home corresponds to the voltage indicated on the appliance's nameplate.
17. The appliance is not intended to be operated by means of external timer or separate remote control system.
18. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard (*).
19. Do not pull on the power cord or the unit itself to unplug.
20. Do not let the cord hang over the table or counter or touch a hot surface.
21. The socket must always remain accessible when the appliance is plugged in.
22. Only connect the appliance to a socket with a built-in earth connection. If an extension cord is used, it must have a built-in earth connection and must be able to withstand the power of the appliance.

Make sure that no one is trapped inside.

23. Regarding the instruction for cleaning surfaces in contact with food thanks to refer to the below paragraph “cleaning” in manual.
24. Do not leave the appliance unattended when it is plugged in or in operation
25. Always unplug the appliance in case of malfunction, after use or before cleaning.
26. Keep the manual with the appliance. If the appliance is to be used by a third party, this instruction manual must be provided. Use the appliance only for private use and in the manner indicated in the instruction manual.
27. Do not use any accessories not recommended by the manufacturer as this may damage the appliance.
28. It is absolutely necessary to keep this appliance clean at all times as it comes into direct contact with food.
29. This type of device is not designed to be used continuously, it is not a professional device, it is necessary to stop it temporarily.
30. Never use the device outdoors and never leave it in a place exposed to bad weather and humidity.
31. Place the appliance on a flat, dry and stable surface.
32. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
    - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments
    - farm houses
    - by clients in hotels, motels and other residential type environments
    - bed and breakfast type environments

(*) Competent qualified electrician: after sales department of the producer or importer or any person who is qualified, approved and competent to perform this kind of repairs in order to avoid all danger. In any case you should return the appliance to this electrician



Warning: Hot surface!

Technical Specifications

Power : 220 V – 240 V ~ 50 Hz – 60 Hz 1200 W – off mode power consumption : 0 W

Before the first use:

pre-heating the appliance 15 minutes without any food. A small smoke emission is normal; take care that the room is aerated well

Place the device on a flat, stable, heat-resistant surface

Use of the device

Connect the appliance to the power supply. Turn the button on MAX position for working, the indicator light will light up and let it pre-heating for 15 minutes. As soon as the appliance has heated up, the indicator light turns off.
You could adjust the temperature by turning the button between MAX and MIN during cooking process.
Place the cheese in the pans and then under the heating element, then pour the pancake batter into the circles on the griddle when you want to make pancakes.
For crepe use you can put a small amount of butter onto the cooking plate and spread it.
Put small quantity of crepe batter on cooking plate round circle (measure according to the desired thickness)
If you wish to grill other ingredients, place them on the grill section of the hotplate.
After use, turn the button to “MIN” position and unplug appliance from the socket. Wait until the appliance is completely cool down before moving or cleaning.
NOTES:
Don‘t leave the 2 pans in the appliance if they are empty. Never cut food on grill plate.
Use a wooden or plastic spatula to touch the food.

Cleaning and maintenance

Always remove the plug from the socket before cleaning the appliance and ensure that it has cooled down to room temperature. Never immerse the appliance base in water.
Caution: do not use wire brush or any abrasive items or liquids. Be very careful when you use cooking oil, overhead oil could ignite and start fire. Clean the accessories with hot soapy water. Use damp cloth to clean the appliance base. Do not use dishwasher



Correct disposal of the unit (Electrical and Electronic Equipment).
(Applicable in the European Union and the rest of Europe that have adopted separate collection systems countries). The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal household waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the crossed out dustbin is marked on all products to remind the obligations of separate collection. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their product.

- Non contractual illustration
- Product information is subject to change without prior notice.



DELTA - BP 61071 - 67452 Mundolsheim – France - vente@deltabrands.fr